

Строить быстро, дешево, отлично

В третьей сталинской пятилетке наша страна широким фронтом разворачивает грандиозные строительные работы.

За годы сталинской пятилетки наша страна накопила огромный строительный опыт. Выросли прекрасные кадры мастеров строительного дела.

Крупнейшим мероприятием для улучшения строительного дела в нашей стране является создание по решению третьей сессии Верховного Совета СССР-Союзного Наркомата по Строительству.

В Советской Грузии строительные работы ведутся в большом объеме. Замечательные успехи достигнуты в социалистической реконструкции Тбилиси.

Около шести лет назад на объединенном пленуме Тбилисского Комитета КП(б) Грузии и Тбилисского Совета товарищ Лаврентий Берия во всю ширь поставил вопросы социалистической реконструкции столицы Советской Грузии.

В том, как чудесно изменился облик Тбилиси, мы видим опору заботу и помощь партии и правительства, большой и плодотворный труд строителей.

В третьей сталинской пятилетке перед строительными организациями Тбилиси и всей Грузии, перед всем коллективом строителей нашей республики стоят еще более ответственные задачи.

Жалюзное, культурно-бытовое и коммунальное строительство в Тбилиси—один из важнейших участков работы в нашей республике.

Надо, однако, со всей решительностью подчеркнуть, что строительные работы в Тбилиси ведутся далеко не на уровне требований, ставящихся третьей сталинской пятилеткой.

УКАЗ ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР О награждении М-ской танковой бригады орденом Ленина и о присвоении ей имени комбрига тов. Яковлева М. П.

За исключительные заслуги при защите родины награждать М-скую танковую бригаду орденом Ленина и присвоить ей имя комбрига товарища Яковлева М. П.

Председатель Президиума Верховного Совета СССР М. КАЛИНИН. Секретер Президиума Верховного Совета СССР А. ГОРКИН.

8 августа, в 7 час. вечера, в клубе им. Плеханова созывается очередная ПЛЕНУМ ЛЕНИНСКОГО РАЙКОМА ТО КП(б) ГРУЗИИ

9 августа, в 7 час. вечера в клубе санитарной культуры (по ул. Амо, № 1, быв. Косыевская) созывается очередная ПЛЕНУМ СТАЛИНСКОГО РАЙКОМА ТО КП(б) ГРУЗИИ

получила план работы, имела большое удорожание строительства, слабо боролась за качественные показатели.

Формы и методы работы наших строительных организаций должны сейчас во многом отличаться от форм и методов работы прошлых лет.

Все еще нет достаточной работы над внедрением скоростных методов строительства, огромную важность которых подчеркнул в своих решениях XVIII съезд ВКП(б).

Переход на скоростные методы строительства требует большой и глубокой подготовки, серьезной и продуманной перестройки всей работы строительной организации, взявшейся за осуществление этой задачи.

В этом году для развертывания скоростного строительства в городском хозяйстве Тбилиси имеются все условия. Если в прошлые годы депежа ясли строились по 2-3 года, то теперь «Тбилисстрой» обязался детские ясли Шекотавской фабрики, например, построить за 12 дней.

Скоростным методом достраивается дом на Плехановском проспекте. Первые данные говорят о том, что на сей раз в осуществлении скоростного строительства этих объектов «Тбилисстрой» подготовился лучше.

Залогом того, что строительные организации могут выдержать сроки и темпы скоростного строительства, является наличие на стройках города и республики многих передовых стахановцев.

Опыт передовиков скоростных строит необходимо тщательно изучить, обобщить и перенести на все строительные участки.

Одна из крупнейших недочетов строительного дела в Тбилиси и в Грузии—нечеткая организация работ по проектированию. Это зачастую срывает работу строителей.

Все это—вопросы, которые можно и нужно решать на месте своими же силами. Кустарщина, консерватизму надо противопоставить большевистскую инициативу, опыт передовых стахановцев строительного дела.

Строительная программа 1939 года во многом определяет успех выполнения заданий третьей пятилетки в целом. Тщательно и продуманно подготавливаться к переходу на скоростные и индустриальные методы строительства, широко распространять опыт передовых мастеров скоростного дела, строить быстро, дешево, отлично—таковы задачи строительных организаций, всего коллектива строителей Советской Грузии.

ПРАЗДНОВАНИЕ ГОДОВЩИНЫ ГЕРОИЧЕСКИХ ПОБЕД КРАСНОЙ АРМИИ В РАЙОНЕ ОЗЕРА ХАСАН

ХАБАРОВСК, 6. (ТАСС). Сегодня трудящиеся Хабаровска празднуют годовщину героических побед Красной Армии в районе озера Хасан.

Секретарь крайкома ВЛКСМ тов. Мальцев открыл митинг, на котором выступил с речью секретарь крайкома ВКП(б) тов. Румянцев.

С именем товарища Сталина, — говорит он, — мы разгромили японских самураев в районе озера Хасан, с именем товарища Сталина мы победим и в грядущих боях.

С огромным подъемом собравшиеся принимают приветствие товарищу Сталину.

Вслед за физкультурниками на площадь вступают колонны трудящихся.

В праздновании приняло участие около 100 тысяч человек.

Закончились гастроли театра им. Руставели на Украине

Спектаклем «Арсен» в Киеве закончила гастрольную поездку на Украине Грузинский государственный театр имени Руставели.

ВТОРАЯ СЕССИЯ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА АДЖАРСКОЙ АССР ПЕРВОГО СОЗЫВА

БАТУМИ, 7. 5 августа вечером в клубе им. Фабрициуса открылась вторая сессия Верховного Совета Аджарской АССР первого созыва.

Сессия открывает Председатель Верховного Совета Аджарской АССР, депутат Ю. М. Кордаза. Он оглашает вопросы, представляемые на рассмотрение сессии.

Депутат И. Л. Двали предлагает утвердить порядок дня сессии.

- 1. Утверждение бюджета 1939 года Аджарской АССР и утверждение отчета об исполнении бюджета 1937 года Аджарской АССР.
2. Выборы Верховного суда Аджарской АССР.
3. Изменение и дополнение к 108 статье Конституции Аджарской АССР и утверждение «Положения о выборах в районные, городские, сельские и поселковые Советы депутатов трудящихся».
4. Утверждение Указов Президиума Верховного Совета Аджарской АССР, которые приняты за период от первой до второй сессии и которые подлежат утверждению Верховным Советом Аджарской АССР.

По первому вопросу с докладом выступил народный комиссар финансов Аджарской АССР, депутат Б. Х. Халваши. После доклада тов. Халваши сессия заслушала доклад председателя Бюджетной комиссии Верховного Совета Аджарской АССР, депутата З. А. Пиравшвили.

В ПОСЛЕДНИЙ ЧАС

Польша и Данциг ВАРШАВА, 7. (ТАСС). Как уже сообщалось, председатель данцигского сената уведомил польского генерального комиссара в Данциге о том, что никакие шаги, лишающие польских инспекторов возможности работать, не будут предприняты.

Газета «Полония» в связи с этим указывает на меры, предпринятые Польшей. Польское правительство категорически потребовало от данцигского сената немедленно восстановить на работе польских таможенных инспекторов на границе с Восточной Пруссией, отстраненных в свое время данцигскими властями. Срок ответа данцигского сената истекал вечером 5 августа. Правительство Польши предупредило данцигский сенат, что уничтожение существующей между Данцигом и Германией таможенной границы привело бы к серьезным осложнениям.

Газета далее указывает, что требования польского правительства приняты данцигским сенатом. Данцигские власти дали согласие не чинить препятствий польским таможенным инспекторам.



На Всесоюзной сельскохозяйственной выставке в Москве. На снимке: вечером на Площади колхозов. Слева—памятник Фотохроника ТАСС.

ЗАКРЫЛАСЬ ВТОРАЯ СЕССИЯ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА АБХАЗСКОЙ АССР

СУХУМИ, 6. (ГТА). 6 августа в театре Абхазии состоялось четвертое заседание второй сессии Верховного Совета Абхазской АССР.

Председательствует Председатель Верховного Совета Абхазской АССР депутат А. М. Чочуа.

Заседание открывается приемами по второму вопросу порядка дня—о выборах Верховного суда Абхазской АССР.

Депутат Г. Ф. Хвения подерживает предложение народного комиссара Республ. Абхазской АССР тов. Н. Я. Бочуа.

Товарищ Н. Я. Бочуа затем вносит предложение о персональном составе кандидатов в члены Верховного суда Абхазской АССР.

Тов. Н. Я. Бочуа вносит предложение об избрании народных заседателей в количестве 115 человек. Персональным голосованием сессия избирает 115 народных заседателей.

Затем сессия приступает к обсуждению третьего вопроса порядка дня—о внесении изменений и дополнений в некоторые статьи Конституции (Основного Закона) Абхазской АССР.

Сессия единогласно утверждает внесенные дополнения и изменения к 28 и 108 статьям Конституции Абхазской АССР.

Затем сессия приступает к обсуждению четвертого вопроса порядка дня—об утверждении «Положения о выборах в районные, городские, сельские и поселковые Советы депутатов трудящихся Абхазской АССР».

Сессия единогласно утверждает внесенные дополнения и изменения к 28 и 108 статьям Конституции Абхазской АССР.

На этом четвертое заседание сессии закрывается.

ПЛЕНУМ КИРОВСКОГО РАЙКОМА ТО КП(б) ГРУЗИИ

Вчера состоялся пленум Кировского райкома ТО КП(б) Грузии с участием секретаря партбюро и нервничих парторганизаций и руководителей ряда предприятий района.

Пленум обсудил доклад секретаря райкома тов. И. Дзедзишвили об итогах выполнения производственных планов за первое полугодие 1939 г. и о ходе развертывания социалистического соревнования имени третьей сталинской пятилетки на предприятиях района.

В прениях по докладу приняли участие тт. С. Челидзе (директор обувной фабрики № 2), М. Аранелова (директор фабрики Грузагротекст), В. Мгебров (секретарь партбюро обувной фабрики № 2), Д. Иванишвили (директор станкостроительного завода им. Камо), К. Медмариашивили (секретарь партбюро кожевниного завода № 1), К. Коштария (секретарь Кировского райкома партии), В. Шагулидзе (председатель президиума артелей «Сараево сабо»), А. Аргутон (директор фабрики-школы), И. Юзефович (секретарь партбюро станкостроительного завода им. Камо), М. Хурция (секретарь партбюро гальванерийной фабрики «Комсомолка»), И. Мкртчян (Наркомлетпром Грузинской ССР), Д. Ломтадзе (директор Бузаградильной фабрики) и Н. Галустов (секретарь Кировского райкома партии).

ПЛЕНУМ РАЙКОМА ИМЕНИ 26 КОМИССАРОВ ТО КП(б) ГРУЗИИ

Вчера состоялся очередной пленум райкома им. 26 комиссаров ТО КП(б) Грузии.

Пленум заслушал доклад секретаря райкома тов. З. Погосия об итогах выполнения производственных планов за первое полугодие 1939 года и о ходе развертывания социалистического соревнования имени третьей сталинской пятилетки на предприятиях района.

В прениях по докладу тов. Погосия выступили тт. И. Хухунашвили (директор хлебозавода № 2), П. Савицкий (секретарь партбюро макаронной фабрики), Г. Робакидзе (директор Новой обувной фабрики), А. Арутюнов (секретарь партбюро мясокombината), И. Абрамишвили (директор мясокombината), Г. Чантурия (директор 2-го эксплуатационного отдела Тбилисской городской железной дороги), Г. Мгебришвили (секретарь партбюро Новой обувной фабрики), А. Вартапетов (директор мясокombината), Д. Левин (секретарь партбюро мясокombината), Б. Левин (заведующий организационно-инструкторским отделом ТК КП(б) Грузии), В. Сихарулидзе (секретарь райкома им. 26 комиссаров ТО КП(б) Грузии).

По докладу тов. Погосия пленум принял соответствующее решение. Пленум также рассмотрел организационные вопросы. Члены бюро райкома избраны тт. Д. Левин и С. Матинян. Канделатом в члены бюро—т. А. Арутюнов.

ЗАЕМ ТРЕТЬЕЙ ПЯТИЛЕТКИ (выпуск второго года)

Подписка на заем по Грузии превысила 100 миллионов рублей

Вчера в республиканском Управлении сберегательными кассами были подведены итоги реализации займа Третьей Пятилетки (выпуск второго года) за первые пять дней—с 2 по 6 августа.

Общая сумма реализации займа составила по республике 108.556.000 руб. В прошлом году займовую кампанию подписка на заем достигла такой суммы только спустя месяц с лишним после начала реализации займа.

Вчера в 12 час. дня общая сумма подписки на заем по Тбилиси составила 39.692.520 руб. Попрежнему наиболее крупную сумму подписки дает район имени Берия—10.002.685 руб.

В районе имени Сталина подписка составила 7.870.006 руб., в Ленинском районе—5.428.105 руб., в районе имени Кирове—4.515.095 руб., в районе имени 28-ти—4.301.495 руб., в районе имени Молодова—4.082.735 руб. и в районе имени Орджоникидзе—3.692.340 руб.

Подпиской на заем по городу охвачено 151964 чел.

Необходимо однако подчеркнуть, что комиссия содействия госкредиту и сберегательному делу за последние два дня ослабила работу по охвату займом находящихся в командировках, отпусках и больницах.

В результате, при значительном превышении общей суммы подписки против данных прошлого года, полного охвата подпиской трудящихся города еще нет.

На Закавказской железной дороге

На Закавказской железной дороге подписка на заем в основном закончена. Десятки тысяч железнодорожников с радостью отдали свой двух-трехдневный и месячный заработок взаимн социалистическому государству.

В колхозе - миллионере

БАТУМИ. (Наш корр.). Колхозский колхоз-миллионер им. Ворошилова добился больших хозяйственных успехов. В нынешнем году стоимость трудовая в колхозе составляет около 25 руб. Члены сельскохозяйственной артели-миллионеры, участвующие Всесоюзной сельскохозяйственной выставке, провели подписку на заем в кратчайший срок, на высоком политическом уровне.

Собрание учителей в г. Боржоме

БОРЖОМИ. (По телеграфу). Состоялось собрание учителей различных районов Грузинской ССР, отдыхающих в настоящее время в Боржоме. 117 участников собрания, горячо приветствуя выпуск займа

Подписка проведена образцово

КУТАЙСИ. (Наш корр.). В большинстве предприятий Кутаиси подписка на Заем Третьей Пятилетки (выпуск второго года) прошла образцово. На швейной фабрике им. Кирова, шелковым комбинате им. Бакадзе все рабочие и служащие были

охвачены подпиской на заем в первый же день опубликования постановления правительства о выпуске нового займа. С большим подъемом откликнулись на постановление правительства о выпуске займа также домохозяйки.

Хроника

7-го августа с. г. в Москву на Всесоюзную сельскохозяйственную выставку прибыла группа депутатов болгарского парламента в главе с заместителем председателя парламента г. Георгием Марковым.

На Киевском вокзале депутаты болгарского парламента были встречены секретарем Президиума Верховного Совета СССР тов. А. Ф. Горкиным, заведующим протокольным отделом НКВД тов. В. Н. Барковым, заместителем председателя ВОКС тов. Г. М. Хейфец и составом болгарской миссии во главе с посланником Р. Автономовым. (ТАСС).



# ПО СТОЛБЦАМ ЗАРУБЕЖНОЙ ПЕЧАТИ

## В Испании Франко

Перевод жителей фашистской Испании из одного города в другой возможен лишь с разрешения властей: выехать с места жительства на полгода можно лишь с согласия губернатора. Удостоверение, выданное на право выезда, должно быть снабжено не только фотографией, но и отпечатком большого пальца владельца документа...

Эта каторжная система надзора за населением — достаточно характерный штрих для режима, установленного фашистами в Испании.

Парижская газета «Се суар» сообщает, что из этой фашистской тюрьмы с риском для жизни ежедневно перебегают во Францию десятки испанцев. Среди них — масса людей (в том числе и женщины с детьми), не принимавших никакого участия в политической борьбе и в войне.

Они не в состоянии более выносить гнет и издевательств фашистских властей над населением.

По словам беженцев — «Барселона буквально голодает. Большинство фабрик и заводов стоит. Из каждого десяти рабочих обеспечены работой, да и то нерегулярно, только двое. В городе нет почти совершенно молока и мяса. Те рестораны и бары, которые сохранились после воздушных бомбардировок, пустуют. Люди простаивают по 3 часа в очередях у так называемых общественных столовых, чтобы получить кусочек черного хлеба, мидию похлебку и несколько картофеля. В городе свирепствует неподдающийся описанию фашистский террор. Тюремные переполнены арестованными, находящимися в ужасных условиях.

В Барселоне хорошо чувствуют себя лишь подпольные во главе итальянский генерал Мачетти и его итальянско-германский штаб, занимающие лучший отель города».

Другая французская газета «Депеш де Тулуз» пишет, что

«в неконцентрированных лагерях в Испании находится свыше 800.000 республиканских солдат и офицеров, десятки тысяч гражданских лиц. Все они ожидают суда».

Два крупных представителя испанской интеллигенции — философа Анхела Гасо и писателя Мигеля Эрнандеса французский суд приговорил к смертной казни.

Та же участь ждет, по словам французских газет, многих заключенных.

## „Потомки“ яacobинцев

Французская буржуазная печать везалоно обнародовала, что память Робеспьера до сих пор в Париже не увековечена установлением памятника. Потомки революционной буржуазии 1789—1794 г. вахалы даже отметили мемориальной доской дом, где он жил.



## В БУРЖУАЗНОЙ ШКОЛЕ

— Я инспектор...  
— Министрства просвещения?...  
— Нет, инспектор полиции.

Радикальная газета «Эвр» спохватилась и предложила в связи со 150-летием французской буржуазной революции открыть подписку на сооружение памятника Робеспьеру.

Эта «забычивость» легко объяснима. Реакционная «Журналь де деба», издающаяся над радикалами, считающими себя «прямыми наследниками яacobинцев», вторично пишет:

«Бюст Марата, на котором даже не было никакой надписи, стоял сперва в одном из парков Парижа. Его два раза переставляли и поставили, наконец в каком-то глухом тупике на городской окраине».

# Борьба с потерями при уборке и обмолоте урожая

Борьба за высокий урожай — это в значительной степени борьба за хорошую уборку, борьба с потерями.

Б создавшему, потери при уборке у нас пока все еще значительны. Во многих колхозах наших богатых зерновых районов — в Спасском, Бварельском, Гурджаанском, Борчалинском, Ахалцихском, Лаштукском, Ахалкалском — от небрежной уборки пропадало громадное количество зерна.

Кроме потерь зерна при уборке колхозов мы имеем также потери при уборке сахарной свеклы, картофеля, подсолнуха и др.

При уборке зерновых в живинских районах Грузии и в настоящее время имеют место большие потери. В Тбилиском районе, в сел. Дитоми, в колхозе им. Маркса, на полях много неубранных колосков. То же самое в Гурджаанском районе, в колхозе «Гутани». От небрежной уборки много колосков осталось на поле неубранными. В Бварельском и Лагодехском районах — в ряде колхозов запоздала с уборкой, зерно начало осыпаться, что вызвало значительные потери. Осыпание зерна, большое количество колосков, оставшихся на полях, наблюдаются в Спасском, Цител-

# ФЕЛЬЕТОН

## Шутники из Амбулаха

— Чьи это доски лежат у сарая?  
— Мои, — ответил Мжаанадзе.

— Ты не упустишь их мне на ремонт квартир? — попросил Эбралидзе.  
— Рад оказать услугу, возьми...

Такой разговор произошел недавно между старшим агрономом Амбулахского районного земельного отдела Эбралидзе и работником водопровода Мжаанадзе.

Агроном Эбралидзе забрал доски к себе. На другой день вечером он отдыхал в парке. К нему подошел милиционер.

— Гражданин Эбралидзе, вы задержаны, следуйте за мной...

— В чем дело? Я сам пойду в милицию...

— Гражданин, не сопротивляйтесь... В милиция агронома начала допрашивать:

— Вы обвиняетесь, — сказали ему, — в похищении общественной собственности — досок...

— Позвольте, — возмутился агроном, — доски принадлежат Мжаанадзе, а получил их от него...

От ареста агронома спас телефонный звонок. Сообщили, что Мжаанадзе подступил над Эбралидзе...

Шутки бывают разные. У аптекаря Нодия была свинья, обыкновенная свинья. Однажды у дома аптекаря на лавочке сидели трое и усердно грызли семечки. Они остановились прохладить некоего Нароева.

— Тебе нужна свинья?  
— Нужна, а что?  
— Кули. Вот — хорошая свинья.

Трое получили за свинью задаток 120 рублей и в тот же вечер прокутали их в амбулахском ресторане.

На другой день аптекарь Нодия увидел, что кто-то гонит со двора его свинью. Поднялся шум. После долгих споров и ругани выяснилось, что продала свинья была не больше, не меньше, как очередная шутка.

Шутники изобретательны. Заведующий районным отделом народного образования Ормоладзе возвращался поздно ночью из близлежащего села в Амбулах. В лесу неожиданно раздался голос:

— Руки вверх!  
На перепуганного направляли оружие. Эффект получился. «Бандиты»дохотали...

Все эти проделки происходят от трех амбулахских «шутников» — А. Каберука, А. Кавчанели и А. Аствацатурова.

Недавно «шутники» пролазили чужое село. По ложной телеграмме получили из Тбилизи деньги от родителей одного местного работника. Можно привести не мало и других примеров этих вредных шутков.

Веселые люди живут в Амбулахе. Но руководители района — и милиция, и прокуратура тоже не прочь пошутить над предельными «шутниками»...

И только теперь, когда справедливо возмущенный Эбралидзе обратился в жалобу на Мжаанадзе, как на члена партии, в районном комитете, здесь поняли, что шутки зашли далеко, и переложили дело в прокуратуру. Но в прокуратуре это дело признали «несерьезным» и... положили под сукно.

Мы надеемся, что прокуратура республики заинтересуется шутниками из Амбулаха и положит конец издевательствам хулиганов над достоинством советского гражданина.

А. ДОНЕЛИ.

## Новые правила пользования междугородным телефоном

Наркомат Связи утвердил новые правила пользования междугородным телефоном. По этим правилам число категорий междугородных переговоров сокращается с восьми до трех. Остаются высшая, средняя и третья категории — для переговоров учреждений, предприятий и частных лиц. Очередность переговоров по третьей категории будет определяться только тарифом — сверхсрочный, срочный, обыкновенный. Длительность переговоров ограничивается десятью минутами.

Новые правила предоставляют ряд дополнительных удобств. Например, уведомление о вызове к междугородному телефону можно было посылать раньше по определенному адресу. Сейчас такое уведомление можно адресовать и сло востребования и по номерному почтовому ящику.

По новым правилам можно сегодня заказывать разговор на завтра. Граждане, пользующиеся междугородным телефоном, могут вносить плату авансом. Раньше авансы принимались только от учреждений.

Новые правила пользования междугородным телефоном вступают в силу с 10 августа. (ТАСС.)

## Борьба с потерями при уборке и обмолоте урожая

проводится массовая контрольная работа в 200 колхозах Грузии.

Перед созреванием кукурузы в 75 колхозах, главным образом в Западной Грузии, будет проведена контрольная работа по учету урожая на корню, перед уборкой. Будут определены количество кукурузных початков на гектар площади, средний вес початка и действительный урожай кукурузы с гектара.

Распространено неправильное мнение о незначительных потерях при уборке кукурузы. Факты, однако, говорят о том, что много кукурузных початков пропадает при уборке, много зерна пропадает при очистке, много мусора вымывается и пр.

Уборка урожая зерновых в живинской зоне заканчивается. В предгорной и горной зонах уборка только начинается; уборка хлебов в оставшихся зонах значительно сложнее и труднее по условиям рельефа местности. Обязанности по руководству уборкой и сама уборка ставаются труднее.

Поэтому районные партийные, советские, земельные органы и колхозные активы должны повседневю на полях оперативно следить за уборкой урожая.

# НА ЛИТЕРАТУРНЫЕ ТЕМЫ

## ПЕСНЯ БОРЬБЫ И ПОБЕДЫ

День 22 апреля 1901 года навсегда запечатлелся в памяти старых тбилиских рабочих. Под непосредственным руководством товарища СТАЛИНА рабочие выступили в этот день в центре города с мощной политической демонстрацией.

Отмечая свой первомайский праздник, тбилисский пролетариат впервые на Кавказе дал открытый бой царскому строю. «С этого дня, — писала ленинская «Искра», — на Кавказе начинается открытое революционное движение».

Революционной борьбе пролетариата всегда сопутствовала песня, поэзия, которую создавали сами рабочие, поэзия, рождавшаяся в борьбе.

В первом номере «Брдазола» («Борьба») — нелегальной газеты ленинско-искровского направления, органа тифлисской революционной социал-демократии, — вышедшем в сентябре 1901 года, было помещено стихотворение «22 апреля», посвященное исторически знаменательному дню первомайской демонстрации тбилисского пролетариата. Стихотворение, подписанное псевдонимом «Шавбича», принадлежит революционеру Лео Яшвили, умершему в 1910 году в иркутской ссылке.

Оно вошло в сборник исторических материалов — «Первомайская демонстрация в Тбилиси в 1901 году», выпущенный недавно Государственным издательством Грузии. Ниже приводится это стихотворение в переводе с грузинского Б. Серебрякова.

22 апреля  
Двадцать второе! Двадцать второе!..  
Жить поволяем — и днем тем и часом!  
Радость ударила в сердце прибоем  
В день гонима рабочего класса.

Им, бунтарям, памятник вырост,  
Мощь его тронуть никто не посмеет,  
Им, кто страдания народа во мрут,  
В день этот радостный прахом развеет!

Им, отравившим себя постоянно  
В жертву грядущему благу собратьям,  
Не испугавшимся гнева тиранов,  
Знамя поднимавшим всеобщего счастья;

Знамя единства, свободы счастливой,  
Братства народов, их дружбы сердечной,  
Знамя, несущее в мир справедливость,  
Всем возвещающая о правде извечной.

Знамя — надежда для бедности вдовей,  
Для обездоленных и угнетенных.  
Обагренно оно потом и кровью,  
Бремя рабочих, в борьбе закаленных.

Знамя, несущее мир и свободу,  
Знамя, несущее в мир справедливость,  
День возвещающая, когда все народы  
Жить станут жизнью свободной,  
счастливой!



Первая страница одного из номеров газеты «Брдазола» («Борьба»).



Книжная заставка работы художника Л. Гудиашиви и грузинским народным сказкам.

## О творчестве Ило Мосашвили\*

Утверждение жизни, радостное восприятие мира характеризуют поэзию Ило Мосашвили последних лет. Его творчество является живым откликом на величайшие события нашей великой эпохи. Темы и мотивы для своих стихотворений он черпает из борьбы и труда советского народа, из окружающей социалистической действительности.

Проникнутое здоровым социальным оптимизмом, ясное, четкие стихи Ило Мосашвили воспевают цветущую социалистическую родину, живописными красками рисуют радостную жизнь советского народа.

Основная тема поэзии Ило Мосашвили — это тема о социалистической родине, о патриотизме советских людей. Если в творчестве грузинских классов XIX века превалирующим мотивом являлась мечта о возрождении родины, то в грузинской советской поэзии звучат иные мотивы — восторженные гимны свободной, счастливой, цветущей стране:

О, родина! Хотелось бы мне бы  
С тобой жить, работать, любоваться.  
Глазку на села, города и небо  
И на моря желтеющего хлеба, —  
Какая ширь, какая благодать!  
Встанет заря над нивой богатой,  
И радостней, и громче я пою.  
А утро мчится шумно, как крылатый,  
Несущий весть чудесную, гласающий,  
И несней будит Грузии мою.

Отгремев настает сердце и ворота,  
Для нас восходит солнце над землей!

Любовь к социалистической родине — основное в поэзии Ило Мосашвили. Из написанного им особенно следует отметить стихотворение «Моя родина», в прекрасных строках которого поэт передает величайший гимн, возлюбленный над грузинским народом в этот день, когда социалистическая революция освободила его от ярма рабства, от жестокой эксплуатации. Счастливым, радостным красками рисует дальнейшую, счастливую жизнь грузинского народа, которую он завоевал под руководством героической большевистской партии.

Тема о любви к родине сочетается у Мосашвили с темой о ее обороне, о защите наших оплотненных рубежей от нападения подготавливаемого фашистскими поджигателями войны. Цикл стихов Мосашвили на оборонную тему — «Пограничник», «Песня моряка», «Похлопайте песня» и другие — посвящен могучему советскому государству, планетному патриотам, неустранимым героям-богатырям, готовым в любую минуту грудью отстоять от врагов цветущую советскую землю.

Могущество Советской Страны, счастливую жизнь советского народа, поэт ярко и образно связывает с именем Сталина, мудрого организатора и вдохновителя

\*) Из предисловия к книге стихов Ило Мосашвили, вышедшей на днях в издании «Заря Востока».

всех побед социализма. В своих стихах, посвященных великому вождю народов, поэт выражает безграничную любовь миллионов трудящихся к великому Сталину. Ими Сталина воспевают — «летчик, режущий авиационную тишь, и морячок, и то, кто на суше держит полем и лесом свой путь». Образ великого Сталина всем освещает путь: «Ты же в полете летчик слышишь, воин — в бою, герой — ордед ледяных полей. Ребенок, видя мать, уснул, спойкою, ему ты слышишь — и покой удаю!».

С большим поэтическим воодушевлением написано Ило Мосашвили стихотворение, посвященное товарищу Л. П. Берия.

Сердцу поэта одинаково близки все народы, все уголки необъятного Советского Союза. Глубоким интернационализмом, сталинской дружбой народов одухотворено стихотворение, в котором он повествует о семи героях, погибших в борьбе с врагами белорусского народа в годы гражданской войны. В другом стихотворении Ило Мосашвили живописными поэтическими красками рисует цветущую советскую Белорусию. Прекрасно стихотворение «Марин Демченко», посвященное советской Украине, ее ясным людям — стахановцам колхозных полей.

Поэт воспринимает нашу великую эпоху не отвлеченно, не поверхностно, а как активный участник грандиозной социалистической стройки, глубоко изучающий жизнь, события, людей.

Поэт любит родную природу, и она впечатляет значительное место в его поэзии. «Людья в Тбилиси», «Летний вечер в дороге», «После охоты», «Гомборская ночь», «Всплески любви» и ряд других стихотворений характеризуют Мосашвили, как одного из лучших мастеров художественного слова.

В стихотворении «Ночь после охоты» нарисована величавый ночной пейзаж:

Сильно стемнело. По тучи не сразу  
Гасли, высокими рдеи зубами,  
Тыма нас достигла, как дым  
безгласный —  
Мглой и золой алаяга над лесами,  
Черных утеший зияют разрывы.  
Сонны над ними склонились кривые,  
Сгорбав, прохидит над пропастью  
дубы,  
Молча идут, словно волки седые  
Ночь за лесами, лес за лесами,  
Над глухими полями голосами...

В ярких лирических образах передает И. Мосашвили и свои субъективные, личные переживания, которым неизменно сопутствует бодрый оптимизм, радостное восприятие жизни.

Высокая идейность, народность, реалистическая правдивость — основные качества советской литературы.

Эти ведущие принципы получают полноценное отражение и в радостном творчестве Ило Мосашвили.

ШАЛВА РАДАНИ.

## Создать полноценный учебник по истории литературы (письмо читателя)

В качестве учебного пособия для студентов заочного педагогического сектора Тбилисского государственного университета выпущена книга проф. М. Зандукели «Новая грузинская литература» (том II).

Потребность в учебнике несомненно велика. Это тем более повышает нашу требовательность к качеству учебной литературы.

Товарищ Молотов в своей речи на I Всесоюзном совещании работников высшей школы говорил о том, что нам нужен учебник, в необходимой мере отвечающий задачам идейно-политического воспитания молодежи.

К сожалению, книга М. Зандукели не отвечает этому важному требованию. Что дает автор студенту? М. Зандукели дважды цитирует пресловутую «Историю русской общественной мысли» Панаева. Разумника, выступавшего о враждебных марксовской партии. Книга содержит много неточных, неясных и путаных формулировок. Она не дает молодому поколению правильного представления об источниках развития общественной мысли.

Автор повторяет в новом (неправильном) издании своей книги старые ошибки. Он пишет, что Илья Чавчавадзе критиковал отрицательные стороны дворянства «в целях его исправления» (II). Проф. М. Зандукели пытается закрыть глаза на прогрессивную роль писателя, на то, что Илья Чавчавадзе настойчиво боролся против крепостного права, против дворянства. Ненависть великого писателя к крепостничеству достаточно глубоко выражена в таких замечательных произведениях, как «Разбойник Како», «Рассказ нящего», «Призраки».

Заключая свою ложную концепцию, проф. М. Зандукели пишет, что Чавчавадзе оставался на дворянско-княжеской позиции, но на позиции либеральной. Этим и объясняется, что он не ходил до дня жизни, до людей, живущих на этом дне» (стр. 238).

И решительно требовал освобождения крепостных от гнета крепостничества. Илья Чавчавадзе гордо встал за освобождение угнетенных народов. Матчи Чавчавадзе, как и всего передового человечества, претворены в действительность. Чавчавадзе воспитал на прогрессивных идеях освобождения людей русской литературы и публицистика. Эти идеи Чавчавадзе пронесли в своей литературе и общественной деятельности, вели непримиримую борьбу против крепостного права, против царизма. Но проф. Зандукели не показывает читателю своей книги прогрессивную роль Илии Чавчавадзе в деле борьбы за освобождение народных масс. Больше того, он пишет, что Илья Чавчавадзе «как-то апатично смотрел на то освобождение движение мирового характера, которое поднял международный пролетариат...» (стр. 318).

Известно, что Илья Чавчавадзе, наоборот, внимательно следил за освобождением движением, посвятив пламенные стихотворения Парижской коммуне, в котором он на стороне пролетариата, против версальских палачей.

Марксистская оценка творчества И. Г. Чавчавадзе, как великого писателя и популярнейшего общественного деятеля национально-освободительного движения второй половины XIX века, дает нам в руке острое оружие для борьбы против буржуазных критиков. Проф. Зандукели в своем учебнике грузинской литературы опирается на вредные теории буржуазных критиков, носителей вульгарного социологизма и иных фальсификаторов истории развития общественной мысли, истории литературы.

Я установил только на отдельных грубых ошибках проф. М. Зандукели, чтобы показать, что книга его не отвечает задачам идейно-политического воспитания нашего студента. Советское студенчество ждет полноценного учебника, отвечающего современным требованиям.

С. ТУРНАВА,

студент 5 курса филологического факультета Тбилисского государственного университета.



ВОЕННЫЕ ПРИГОТОВЛЕНИЯ В ГЕРМАНИИ

ЛОНДОН, 5. (ТАСС) Британский юнайтед пресс сообщает, что германские военные власти призывают в армию много резервистов...

Дезертирство германских солдат

ПАРИЖ, 6. (ТАСС) В Вольмеранг-Леми (департамент Мозель) три германских солдата в полном снаряжении перешли французскую границу...

Случай на стрельбище германской армии

«Иллюстрированы курьер полденны» в номере от 5 августа сообщает о случае, происшедшем недавно в местечке Лейпце (близ Праги) во время учебных стрельб...

Когда один из унтер-офицеров после многочисленных замечаний одному из солдат употребил слово «идиотизм», присутствовавший тут же германский офицер дал чешскому инструктору пощечину...

Борьба германских женщин против закона о стерилизации

По сообщению американского журнала «Кен», в Германии усиливается движение среди женщин против закона о стерилизации...

Журнал пишет далее, что в Германии возникла и ведет активную борьбу против этого закона нелегальная организация, называемая «Лига германских матерей»...

Отозвание ирландского посланника из Германии

ЛОНДОН, 6. (ТАСС) Газета «Рейнольд Ньюс» сообщает, что правительство Эйре (Ирландия) отзывало из Германии своего посланника...

ДЕЙСТВИЯ КИТАЙСКОЙ АРМИИ И ПАРТИЗАН

ЛОНДОН, 6. (ТАСС) В английской газете «Обсервер» напечатана статья, в которой говорится, что сейчас в районах Китая, оккупированных японцами, оперирует почти 3 млн. партизан...

Агентство Рейтер сообщает из района военных действий о растущей активности китайских партизан и регулярной армии...

Работа китайских артистов на фронте

Лучшая часть китайской интеллигенции горячо любит свою родину и отдает все свои силы народу. Интеллигенция проводит большую политико-просветительскую работу среди китайского населения...

Издающийся в Чунцине журнал «Чайна эт уор» пишет, что недавно при политическом бюро военного совета китайской армии создан отряд, состоящий из 42 оперных артистов...

Новый американский протест Японии

НЬЮ-ЙОРК, 6. (ТАСС) По сообщению агентства Ассошиейтед пресс из Шанхая, американский генеральный консул в Ханькоу заявил протест японскому генеральному консулу против преследований американских граждан в Кайфыне...

Японцы терроризируют англичан и американцев в Китае

ЛОНДОН, 5. (ТАСС) Вчера в Тяньцзинь произошло спровоцированное японцами антияпонское выступление 200 человек напали на здание одной английской фирмы...



Гражданское население Китая активно помогает своей армии в борьбе против японских захватчиков. На снимке: крестьяне помогают бойцам при строительстве укреплений.

МАНЕВРЫ ТУРЕЦКОЙ АРМИИ

Как уже сообщалось, в августе состоятся крупные маневры турецкой армии. Газета «Дейли телеграф энд Морнинг пост» указывает, что на маневрах будет присутствовать президент Турецкой республики Исмет Иненю...

Обострение итало-турецких отношений

СТАМБУЛ, 6. (ТАСС) Газета «Ени сабах» требует от турецкого правительства выселки из Турции представителя итальянского телеграфного агентства Стефани...

ЗАКРЫТИЕ СЕССИИ КОНГРЕССА США

ВАШИНГТОН, 6. (ТАСС) Первая сессия конгресса 76 созыва распущена на каникулы. Хотя реакционный блок республиканцев и демократов провалил за последние несколько недель ряд предложений...

Победа рабочих автомобильной фирмы „Дженерал моторс“

НЬЮ-ЙОРК, 6. (ТАСС) Длительная целый месяц забастовка 7.000 квалифицированных рабочих автомобильных предприятий фирмы «Дженерал моторс» закончилась победой рабочих...

Арест сотрудников итальянского консульства в Ницце

ПАРИЖ, 6. (ТАСС) Французская печать сообщает об аресте французскими властями двух сотрудников итальянского консульства в Ницце. Арест произошел при попытке этих двух итальянцев перейти итало-французскую границу...



Телеки. У здания новой гостиницы. Фотохроника ГТА.

Драматический театр в Гори

Управление по делам искусств при СНК Грузинской ССР сформировало труппу для Горьковского государственного драматического театра...

Передвижная выставка Эрмитажа

В этом месяце в картинной галерее союза советских художников Грузии откроется передвижная выставка картин из фондов Государственного Эрмитажа...

Матчи на „Кубок СССР“

6 августа на стадионе «Динамо» им. Л. Берия состоялся футбольный матч на «Кубок СССР» между командами «Наука» (Тбилисский университет) и «Стахановец» (Сталино).

В клубе писателей

8 августа в Тбилиском клубе писателей состоялся вечер чтения переводов «Давида Сасунского» на грузинский язык...

Справки. Кинотеатр им. Руставели — «Полночь в поле», «Победный марш», «Октябрь», «Русская и Любимая», «Ударник» и др.

РАДИОПЕРЕДАЧА. 11.00 — концерт. 11.35 — «Новости Тбилиси».

ДОМ ПАРТИИ ПРОПАГАНДА ИМ. Л. КЕЦХОВЕЛИ. С 10 до 4 час. дня и с 8 до 11 час. вечера.

КАБИНЕТ РАБОРА ПРИ РЕДАКЦИИ «ЗАРИ ВОСТОКА». Для редактора, одного редактора и работников многократно и в достаточном количестве.

КЛУБЫ, ДОМА КУЛЬТУРЫ И ПАРКИ. САЛ ВЕТРАКИ — в летнем театре общества «Горький».

ИЗВЕЩЕНИЕ. \* Олджунисидевицкий РК ТО КП(б) Грузии извещает, что кандидатская карточка за № 10780.

ОТ КОМАНДАНТА ГОРОДА. Командант города сообщает, что 8 и 9 августа с. г. в районе Солоних озер будет производиться артиллерийская стрельба.

В клубе писателей. 8 августа в Тбилиском клубе писателей состоялся вечер чтения переводов «Давида Сасунского» на грузинский язык.

ОТВЕТСТВЕННЫЙ РЕДАКТОР В. ГРИГОРЬЯН.

ЛЕТНИЙ ТЕАТР И САД ГОСУДАРСТВЕННОЙ ЭСТРАДЫ. ЛЕТНИЙ ТЕАТР ГАСТРОЛИ ГОУДАРСТВЕН. ТЕАТРА ОПЕРЕТТЫ 8 августа. РОЗ-МАРИ в 3-х действиях.

Стадион «ДИНАМО» имени Л. П. БЕРИЯ. 8 августа ФУТБОЛ. Розыгрыш на Кубок Союза ССР Москва, «ПИЩЕВИК» (мастера) — Тбилиси, «ДИНАМО» (мастера).

ОТКРЫТАЯ ЭСТРАДА Звуковой художественный кинофильм. Начало в 10 часов вечера.

Настоящим доводится до сведения всех организаций, учреждений и предприятий, что ТБИССКАЯ ЦЕНТРАЛЬНАЯ ВЕСОВАЯ МАСТЕРСКАЯ перешла в новое помещение бывшей музыкальной фабрики.

КУПИМ ЧАСЫ С СЕКУНДОМЕРОМ. С предложением обращаться — Дворец труда, комната 54, телефон 3-65-81.

ДЛЯ ФАБРИКИ ОБУВИ № 1 ТРЕБУЮТСЯ КОЧЕГАРЫ И ПОДСОБНЫЕ РАБОЧИЕ, а также ученики обоего пола. Обращаться: г. Тбилиси, ул. Масникова, № 84, обувная фабрика № 1. Дирекция.

ВОЛОСОЧЕЧЕНИЕ И НОСИТИНА. Сергеевой-Коркыпялия, г. Тбилиси, ул. Давида Сасунского, 10. Начало в 8 до 6 час. веч.

ПРИЕМ ОБЪЯВЛЕНИЙ В ГАЗЕТУ «ЗАРЯ ВОСТОКА» производится с 10 часов утра до 4 часов дня. БАЛАНС

Тбилисского масложирового завода Наркомпищепрома Груз. ССР на 1 января 1939 года (в тысячах рублей) ПАССИВ. Table with columns: Наименование статей, С У М М А, На 1/1-38 г., На 1/1-39 г.

НАРОДНЫЙ КОМИССАРИАТ МЕСТНОЙ ПРОМЫШЛЕННОСТИ Грузинской ССР МЕДНОПРОКАТНЫЙ ЗАВОД. БАЛАНС на 1 января 1939 года (в тысячах руб.) ПАССИВ. Table with columns: 1. Основные средства, 2. Материалы, сырье и топливо, 3. Незавершенное производство, 4. Готовая продукция и товары, 5. Товары отгруженные и выпол. работы, 6. Денежные средства, 7. Расчеты, 8. Расходы за счет будущ. отч. периодов, 9. Отвлеченные средства.